

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	57 (1984)
Heft:	11: Ruinen = Ruines = Rovine = Ruins
Register:	Schweizer Heilbäder = Stations thermales suisses = Swiss spas

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizer Heilbäder / Stations thermales suisses Swiss spas

Andeer, 1000 m
Kalzium-Sulfat-Wasser.
Eaux sulfatées calciques.
Calcium sulphate spring.

Baden, 388 m
Thermen / Sources chaudes / hot springs 47°C

Schwefelhaltige Natrium-Kalzium-Chlorid-Sulfat-Wässer mit Lithium, Fluorid und Borsäure, Säuerlinge.

Eaux sulfatées et chlorurées sodiques et calciques légèrement sulfurées et carbogazeuses avec teneur en lithium, fluorure et acide borique.

Sodium chloride waters containing calcium sulphate, also weak acidulous waters; specially active ions are lithium, fluoride and boric acid.

Bad Ragaz, 525 m / **Valens**, 915 m
Therme / Source chaude / hot spring 37°C

Fluoridhaltiges Kalzium-Magnesium-Natrium-Hydrogenkarbonat-Wasser.

Eaux hydrocarbonatées calciques, magnésiennes et sodiques avec teneur en fluorure. Calcium, magnesium and sodium hydrocarbonate waters, containing fluorine.

Bad Scuol/Tarasp-Vulpera, 1250 m
Kalzium-Hydrogenkarbonat-Eisen-Säuerling und Natrium-Kalzium-Hydrogenkarbonat-Chlorid-Säuerling. Natrium-Magnesium-Hydrogenkarbonat-Sulfat-Säuerling. Alle Quellen enthalten: Lithium, Eisen, Strontium, Fluorid, Bromid und Borsäure.

Eaux carbo-gazeuses hydrocarbonatées calciques et ferriques et eaux carbo-gazeuses hydrocarbonatées et chlorurées sodiques et calciques. Eaux carbo-gazeuses et sulfatées sodiques et magnésiennes. Toutes les sources contiennent: lithium, fer, strontium, fluorure, bromure et acide borique.

Acidulous ferruginous calcium hydrocarbonate waters and acidulous sodium and calcium hydrocarbonate chloride waters. Acidulous sodium and magnesium hydrocarbonate sulphate waters. All springs contain lithium, iron, strontium, fluorine, bromine and boric acid.

Breiten, 900 m
Sobäder mit Schweizerhalle-Sole.
Eaux salines de Schweizerhalle.
Brine bath with Schweizerhalle-salt.

Lavey-les-Bains, 417 m
Therme / source chaude / hot spring 62°C
Radioaktives Natrium-Sulfat-Chlorid-Wasser mit Lithium, Fluorid, Borsäure und Schwefelwasserstoff.

Eaux sulfatées et chlorurées sodiques avec teneur en lithium, fluorure, acide borique et sulfure, radioactives.

Radioactive sulphur spring, sodium, sulphate and chloride waters.

Lenk i. S., 1105 m
Schwefelhaltiges Kalzium-Sulfat-Wasser.
Eaux sulfurées et sulfatées calciques.
Sulphur springs, calcium sulphate.

Leukerbad / Lèche-les-Bains, 1411 m
Thermen / sources chaudes / hot springs 42-51°C
Fluorhaltige Kalzium-Sulfat-Wässer.
Eaux sulfatées calciques avec teneur en fluorure.
Calcium sulphate waters containing fluorine.

Lostorf, 525 m
Thermen / sources chaudes / hot springs 27°C

Schwefelhaltiges Kalzium-Magnesium-Sulfat-Wasser für Wannenbäder. Fluoridhaltiges Kalzium-Magnesium-Sulfat-Hydrogenkarbonat-Wasser.

Eaux sulfurées et sulfatées calciques et magnésiennes pour les baignoires. Eaux hydrocarbonatées et sulfatées calciques et magnésiennes avec teneur en fluorure.

Sulphur spring with calcium, magnesium sulphate for tub-baths. Calcium and magnesium hydrocarbonate and sulphate waters containing fluorine.

Ramsach, 720 m
Kalzium-Sulfat-Wasser.
Eaux sulfatées calciques.
Calcium sulphate spring.

Rheinfelden/Mumpf, 280 m
Rheinfelder-Natursole®, Lithium, Kalzium, Magnesium, Strontium, Bromid und Borsäure enthaltend. Kalzium-, magnesium- und sulfathaltiges Trinkwasser.

Eaux salines naturelles de Rheinfelden®, avec teneur en lithium, calcium, magnésium, strontium, bromure et acide borique. Source sulfatée calcique et magnésienne.
Natural brine of Rheinfelden® containing lithium, calcium, magnesium, strontium, bromide and boric acid. Simple cold spring with calcium, magnesium and sulphate.

St. Moritz, 1775 m
Eisenhaltiger Kalzium-Natrium-Hydrogenkarbonat-Säuerling. Alpenmoor.

Eaux carbogazeuses hydrocarbonatées calciques et sodiques avec teneur en fer. Boues alpines.

Acidulous spring, calcium and sodium hydrocarbonate waters, ferruginous.

Bad Schinznach, 350 m
Therme / source chaude / hot spring 36°C
Schwefelhaltiges Kalzium-Natrium-Sulfat-Chlorid-Wasser, fluoridhaltig.

Eaux sulfurées, sulfatées et chlorurées calciques et sodiques avec teneur en fluorure.
Sulphur spring, calcium and sodium sulphate chloride waters, containing fluorine.

Schwefelbergbad, 1400 m
Schwefelhaltiges Kalzium-Sulfat-Wasser. Einiger schwefelhaltiger Fango.
Eaux sulfatées calciques et sulfurées. Boue minérale de la source même.
Sulphur spring, calcium sulphate, own sulphur fango.

Serneus, 1031 m
Schwefelhaltiges Kalzium-Natrium-Magnesium-Hydrogenkarbonat-Wasser.
Source sulfurée hydrocarbonatée calcique, sodique et magnésienne.
Sulphur spring, calcium, sodium and magnesium hydrocarbonate.

Stabio, 347 m
Subthermale, radioaktive Schwefelquellen. Natrium-Hydrogenkarbonat-Chlorid-Wasser, fluorid- und iodidhaltig.

Eaux sulfurées, hydrocarbonatées et chlorurées sodiques avec teneur en fluorure et iodure, radioactive.

Subthermal radioactive sulphur springs, sodium hydrocarbonate and chloride waters containing fluorides and iodides.

Vals, 1250 m
Therme / source chaude / hot spring 26°C
Kalzium-Sulfat-Hydrogenkarbonat-Wasser.
Eaux sulfatées hydrocarbonatées calciques. Calcium sulphate hydrocarbonate waters.

Yverdon-les-Bains, 435 m
Therme / source chaude / hot spring 30°C
Schwefelhaltiges Kalzium-Magnesium-Hydrogenkarbonat-Wasser.
Eaux sulfurées hydrocarbonatées calciques et magnésiennes
Sulphur waters calcium and magnesium hydrocarbonate.

Zurzach, 344 m
Thermen / sources chaudes / hot springs 40°C

Natrium-Sulfat-Hydrogenkarbonat-Chlorid-Wasser mit Lithium und Fluorid.

Eaux sulfatées hydrocarbonatées et chlorurées sodiques avec teneur en lithium et fluorure.

Sodium sulphate and hydrocarbonate chloride waters containing lithium and fluorine.

Gaststätten in Schlössern und Burgen Hôtels et restaurants dans des châteaux

* Nur Restaurants /
restaurants seulement.

Hotel Palazzo Salis, Soglio GR 082 412 08 Offen von April bis Oktober

Schlössli Bottighofen TG 072 751275 April bis Oktober täglich geöffnet, von Oktober bis März von Mittwoch bis Sonntag; im Januar Betriebsferien

* **Schloss Oberberg, Gossau SG** 071 852318 Montag geschlossen; in den letzten 2 Januarwochen Betriebsferien

Schloss Hagenwil TG 071 671913 Mittwochs sowie zwischen Weihnachten und Neujahr geschlossen

* **Schloss Herblingen SH** 053 33515 Montag geschlossen; im Februar 2 Wochen Betriebsferien

* **Schloss Klingenberg TG** 054 632631 Januar und Februar geschlossen

* **Schloss Weinstien, Marbach SG** 071 771107 Von Montagnachmittag bis und mit Mittwoch geschlossen; im November Betriebsferien

* **Schlösschen Wörth, Neuhausen SH** 053 22421 Von November bis Ende Februar geschlossen

* **Schloss Rapperswil SG** 055 271828 Dienstag geschlossen; vom 1. bis 21. Februar Betriebsferien

Hotel Restaurant Schloss Romanshorn TG 071 631027 Geschlossen vom 1. November bis Ende März sowie übrige Zeit jeweils ab Freitag nachmittag bis und mit Samstag

* **Schloss Sargans SG** 085 21488 Vom 1. April bis 31. Oktober täglich geöffnet, ausser Montag ab 18 Uhr

Schlössli Sax SG 085 71255 Ab Sonnagnachmittag bis und mit Montag geschlossen; im Februar Betriebsferien

* **Schloss Hohenklingen, Stein am Rhein SH** 054 412137 Montag geschlossen; vom 16. Dezember bis 16. Februar Betriebsferien

* **Schloss Sonnenberg, Stettfurt TG** 054 531112 Donnerstag geschlossen; während der ersten 3 Januarwochen Betriebsferien

* **Schloss Laufen am Rheinfall ZH** 053 21221 Geöffnet von März bis Dezember; im November montags und im Dezember montags und dienstags geschlossen

* **Schloss Wülflingen, Winterthur ZH** 052 251867 Montag geschlossen; in den 2 letzten Juliwochen und in der ersten Augustwoche Betriebsferien

* **Insel-Restaurant Schwanau, Lauerz SZ** 043 211757 Geöffnet vom 15. Mai bis 1. November; Dienstag geschlossen

Château Gütsch, Luzern 041 220272 Das ganze Jahr täglich geöffnet

Schloss Böttstein AG 056 452370 Montag geschlossen; vom 23. Dezember bis 23. Januar Betriebsferien

* **Schloss Habsburg AG** 056 411673 Montag geschlossen; in der letzten Januarwoche und 2½ Wochen im Februar geschlossen

* **Sälischlössli, Olten SO** 062 354635 Montag geschlossen; im Februar Betriebsferien

Schlosshotel Brestenberg, Seengen AG 064 542212 Wegen Umbaus bis auf weiteres geschlossen

* **Restaurant Burgturm, Seengen AG** 064 541207 Montag geschlossen

* **Schloss Binningen BL** 061 472055 Von Sonnagnachmittag bis und mit Montag geschlossen; während der Weihnachtstage, der Basler Fasnacht und der ersten 2 Juliwochen Betriebsferien

* **Schloss Bottmingen BL** 061 471515 Montags und jeden 1. und 3. Sonntag im Monat geschlossen; vom 23. Dezember bis 1. Januar Betriebsferien

* **Schloss Schadau, Thun BE** 033 222500 Jeden Montag sowie von November bis März geschlossen

* **Château du Domont, Delémont JU** 066 221414 Fermé le lundi, en février fermeture annuelle

Château d'Ouchy, Lausanne-Ouchy VD 021 267451 Ouvert toute l'année et tous les jours

* **Château de Villa et Relais Manoir, Sierre VS** 027 551896 Ouvert toute l'année et tous les jours

* **Taverne du Château, Vevey VD** 021 511210 Fermé du dimanche après-midi au lundi